



## **Notice of Non-Discrimination**

Maple View Health & Rehabilitation Center complies with applicable Federal civil rights laws and does not discriminate on the basis of race, color, national origin, age, disability, or sex. Maple View Health & Rehabilitation Center does not exclude people or treat them differently because of race, color, national origin, age, disability, or sex.

Maple View Health & Rehabilitation Center:

- Provides free aids and services to people with disabilities to communicate effectively with us, such as:
  - Qualified sign language interpreters
  - Written information in other formats (large print, audio, accessible electronic formats, other formats)
- Provides free language services to people whose primary language is not English, such as:
  - Qualified interpreters
  - Information written in other languages

If you need these services, contact (Administrator).

If you believe that Maple View Health & Rehabilitation Center has failed to provide these services or discriminated in another way on the basis of race, color, national origin, age, disability, or sex, you can file a grievance with: (Administrator), 20 East Sunrise Highway, Valley Stream, NY, 11581; by telephone at (888)345-0079; by fax at (516)887-8494; or by email at [compliance@nathealthcare.com](mailto:compliance@nathealthcare.com). You can file a grievance in person or by mail, fax, or email. If you need help filing a grievance, (Administrator) is available to help you.

You can also file a civil rights complaint with the U.S. Department of Health and Human Services, Office for Civil Rights, electronically through the Office for Civil Rights Complaint Portal, available at <https://ocrportal.hhs.gov/ocr/portal/lobby.jsf>, or by mail or phone at:

U.S. Department of Health and Human Services  
200 Independence Avenue, SW  
Room 509F, HHH Building

Washington, D.C. 20201  
1-800-368-1019, 800-537-7697 (TDD)

Complaint forms are available at <http://www.hhs.gov/ocr/office/file/index.html>.

**SPANISH**

ATENCIÓN: Si habla español, tiene a su disposición servicios gratuitos de asistencia lingüística. Llame al 1-888-345-0079 (TTY: 1-800-680-3746).

**PORTUGUESE**

ATENÇÃO: Se fala português, encontram-se disponíveis serviços linguísticos, grátis. Ligue para 1-888-345-0079 (TTY: 1-800-842-9710).

**POLISH**

UWAGA: Jeżeli mówisz po polsku, możesz skorzystać z bezpłatnej pomocy językowej. Zadzwoń pod numer 1-888-345-0079 (TTY: 1-800-842-9710).

**CHINESE**

注意：如果您使用繁體中文，您可以免費獲得語言援助服務。請致電 1-888-345-0079（TTY：1-800-842-9710）。

**ITALIAN**

ATTENZIONE: In caso la lingua parlata sia l'italiano, sono disponibili servizi di assistenza linguistica gratuiti. Chiamare il numero 1-888-345-0079 (TTY: 1-800-842-9710).

**FRENCH**

ATTENTION : Si vous parlez français, des services d'aide linguistique vous sont proposés gratuitement. Appelez le 1-888-345-0079 (ATS : 1-800-842-9710).

**FRENCH CREOLE (HAITIAN CREOLE)**

ATANSYON: Si w pale Kreyòl Ayisyen, gen sèvis èd pou lang ki disponib gratis pou ou. Rele 1-888-345-0079 (TTY: 1-800-842-9710).

**RUSSIAN**

ВНИМАНИЕ: Если вы говорите на русском языке, то вам доступны бесплатные услуги перевода. Звоните 1-888-345-0079 (телетайп: 1-800-842-9710).

**VIETNAMESE**

CHÚ Ý: Nếu bạn nói Tiếng Việt, có các dịch vụ hỗ trợ ngôn ngữ miễn phí dành cho bạn. Gọi số 1-888-345-0079 (TTY: 1-800-842-9710).

**ARABIC**

ملحوظة: إذا كنت تتحدث اذكر اللغة، فإن خدمات المساعدة اللغوية تتوافر لك بالمجان. اتصل برقم 1-888-345-0079 (رقم هاتف الصم والبكم: 1-800-842-9710).

**KOREAN**

주의: 한국어를 사용하시는 경우, 언어 지원 서비스를 무료로 이용하실 수 있습니다. 1-888-345-0079 (TTY: 1-800-842-9710)번으로 전화해 주십시오.

**ALBANIAN**

KUJDES: Nëse flitni shqip, për ju ka në dispozicion shërbime të asistencës gjuhësore, pa pagesë. Telefononi në 1-888-345-0079 (TTY: 1-800-842-9710).

**HINDI**

ध्यान दें: यदि आप हिंदी बोलते हैं तो आपके लिए मुफ्त में भाषा सहायता सेवाएं उपलब्ध हैं। 1-888-345-0079 (TTY: 1-800-842-9710) पर कॉल करें।

**TAGALOG**

PAUNAWA: Kung nagsasalita ka ng Tagalog, maaari kang gumamit ng mga serbisyo ng tulong sa wika nang walang bayad. Tumawag sa 1-888-345-0079 (TTY: 1-800-842-9710).

**GREEK**

ΠΡΟΣΟΧΗ: Αν μιλάτε ελληνικά, στη διάθεσή σας βρίσκονται υπηρεσίες γλωσσικής υποστήριξης, οι οποίες παρέχονται δωρεάν. Καλέστε 1-888-345-0079 (TTY: 1-800-842-9710).